

Արրորդը Հայսմու  
դ կախումնաւորու-  
մը որ ի հեճուկս  
նմ: Յայտնի պատճառ  
այ Նահանգներ պիտի  
ակշռի մը՝ հեռաւոր  
ին: Թեքսասի ճորճ  
աղային ճիջավայրին,  
յն ալ, նոյնպէս Թեք-  
սկցութեան դիմելու:

իրաքեան արգելի-  
ւմը ինչ հաւանական  
երային կարծիքը, որ  
սուէյնի, պիտի չհաս-  
տիագահն ալ միտք  
վերցնելու արգելի-  
ւմ ամերիկեան ար-  
քան: Շատ շատ տեղի  
նաչին հանգրուան՝  
կը տեսնենք ինչ ինչ  
ագելներուն.- Իրաք,  
Կէ Սուրիա, Յորդա-  
նստայն որոշումէն  
եւելիքի դիմաց: ՄԱԿը  
երբ աչք կը գոցեն  
ւրեմն ինչ մը աւելի  
յի կողմէ Սատտամ

իւններով, այն իրո-  
ն երկիրները արդէն  
է Չէյնիի եւ Գոլիւն  
վատահութեան կէտ  
ային Միացեալ Նա-  
նրապետական է: Այս  
այնը բաւարար երաշ-  
մէջ լսելի ըլլալու:  
իւնները կրնան ըլլալ  
այ է 1995-էն ի վեր  
ի բազմաթիւ պատ-  
ն ապին՝ Տ'Ամաթոյի  
լան ծերակուտականի  
յ պատիժներ քարիւ-  
ն որոնք 400 միլիոն

Լիբանանի, ինչպէս նաեւ ամէն տեղ  
արարական երկիրներու մէջ, դեկավարները  
սպասողականի մէջ են: Անոնք գիտեն որ  
Միացեալ Նահանգներու նախագահները ան-  
պայման կը փոխեն մտերմին եթէ նոյնիսկ  
աշխարհիս մեծագոյն պետութեան ռազմա-  
գիտական առաջնահերթութիւնները անփոփոխ  
մնան: Բայց անոնք համոզուած ալ կը մնան  
որ ամերիկեան միջին-արեւելեան աւելի հաւա-  
սարակչիո Քաղաքականութիւն մը կրնայ հաս-  
տատել որոշ կայունութիւն մը այս դիրա-  
գրգիո շրջաններուն մէջ եւ վերսկսիլ խաղա-  
դութեան գործընթացը, ի հեճուկս վերջին  
օրերուս կիրքերու շղթայագրման:

**Թարգմանեց՝ ԱՐԱՄ ՕՐՋԱՆԵԱՆ**

**«Լոյս» շաբաթաթերթը  
ժողովրդականութիւն կը շահի**

Թեհրանի մէջ հրատարակուող «Լոյս» երկշա-  
բաթաթերթը արդէն գտած է լայն տարածում  
Իրանի շատ մը գաղթածախներու եւ Հայաստանի  
մէջ: Թերթը կը տպագրուի ընտիր թուրքի վրայ.  
ունի զուտար կողք եւ բազմազան նիւթերով հե-  
տաքրքրական րովանդակութիւն: Ունի նաեւ  
պարսկերէնի քածին. որուն մէջ կը տպագրուին  
Հայաստանէն եւ իրանահայ գաղութէն լուրեր: Այս  
քածնին մէջ կը գտնուին հայ ժողովուրդի պատ-  
մութեան առնչուող նիւթեր. ի նպաստ հայ դատի  
վերլուծումներ եւ մտուցներ հայ գրականութենէն:  
«Լոյս» երկշաբաթաթերթին կ'աշխատակցին  
իրանահայ շարք մը գրողներ եւ մտաւորականներ:  
Թերթի խմբագիրը հմուտ թարգմանիչ՝ Էդիկ Պաղ-  
տասարեան. (է. Գերմանիկ) կը ծրագրէ «Լոյս»ը  
դարձնել շաբաթաթերթ:

*Վ. Պ. Կեանք "18/01/2001  
Լուսինեցա*

**ՀԱՄՈՎ ՈՒ ՀԱՏՈՎ  
ՀԱՅՐԵՆԻՔԻ  
ԱՐՏԱԴՐԱՆՔԸ ԹՈՂ  
ԶԱՐԴԱՐԻ ԱՄԷՆՕՐԵԱՅ  
ԶԵՐ ՍԵՂԱՆԸ**